



Br: 01-1170/3

Podgorica, 09. maj 2019.

VLADA CRNE GORE

Prijedlog za izmjenu Zaključaka Vlade, broj 06-13020/3-11 od 12. januara 2012. godine

Vlada Crne Gore je, na sjednici od 12. januara 2012. godine, razmotrila i prihvatila Sporazum između Vlade Crne Gore i Vlade Republike Češke o naučnoj i tehnološkoj saradnji, koji je dostavilo Ministarstvo nauke.

S tim u vezi, Vlada je donijela sljedeće

ZAKLJUČKE:

1. Vlada je prihvatila Sporazum između Vlade Crne Gore i Vlade Republike Češke o naučnoj i tehnološkoj saradnji.
2. Ovlašćuje se prof. dr Sanja Vlahović, ministarka nauke da, u ime Vlade Crne Gore, potpiše navedeni Sporazum.

Imajući u vidu, da je Sporazum usaglašen i prihvaćen 2012. godine i da do danas nije potpisan iz objektivnih razloga, te da je novoimenovana ministarka nauke dr Sanja Damjanović stupila na dužnost 28. novembra 2016. godine, s toga predlažemo da Vlada usvoji novi zaključak u tački 2:

„Ovlašćuje se dr Sanja Damjanović, ministarka nauke da, u ime Vlade Crne Gore, potpiše Sporazum između Vlade Crne Gore i Vlade Republike Češke o naučnoj i tehnološkoj saradnji“.

S poštovanjem,



Dr Sanja Damjanović

Sanja Damjanović
MINISTARKA



INFORMACIJA

Sporazum između Vlade Crne Gore i Vlade Republike Češke o naučnoj i tehnološkoj saradnji (Agreement between the Government of Montenegro and the Government of the Czech Republic on Scientific and Technological Cooperation) usaglašen je 2012. godine.

Vlada Crne Gore, na sjednici od 12. januara 2012. godine, razmotrila je i prihvatila **Sporazum između Vlade Crne Gore i Vlade Republike Češke o naučnoj i tehnološkoj saradnji**, i ovlastila tadašnju ministraku nauke, prof. dr Sanju Vlahović, za njegovo potpisivanje.

Imajući u vidu činjenicu da je Sporazum usaglašen i prihvaćen 2012. godine i da do danas nije potpisan iz objektivnih razloga, Ministarstvo nauke pripremilo je Izmjenu zaključka Vlade, s obzirom da je novoimenovana ministarka nauke dr Sanja Damjanović, stupila na dužnost 28. novembra 2016. godine.

Nakon razgovora sa predstavnicima Ambasade Češke Republike u Podgorici, obaviješteni smo **o prijedlogu češke strane da Sporazum o bilateralnoj naučno-tehnološkoj saradnji između dvije zemlje, bude potpisan početkom juna 2019. godine, tokom zvanične posjete ministra vanjskih poslova Češke Republike, g. Tomaša Petrička, Crnoj Gori, a povodom sastanaka sa visokim zvaničnicima Crne Gore.**

U ime Vlade Crne Gore Sporazum će potpisati ministarka nauke, dr Sanja Damjanović.

U ime Vlade Češke Republike Sporazum će potpisati Ambasador, Nj.E. Karel Urban.

Potpisivanje Sporazuma omogućilo bi crnogorskim istraživačima rad u istraživačkim centrima i institutima u Republici Češkoj, korišćenje vrhunskih tehnologija i savremenih laboratorija, razmjenu znanja i iskustava kroz zajedničke istraživačke projekte kao i mogućnost usavršavanja magistranata i doktoranata angažovanih na projektima.

Sporazumom bi se podsticao razvoj istraživačkih mreža, uspostavili i održavali kontakti sa istraživačima iz Češke, kao i uspostavila saradnja u cilju povećanja kompetitivnosti naših istraživača i ustanova u svim programima međunarodne saradnje, posebno u EU Okvirnom programu za istraživanje i inovacije - Horizontu 2020.

Ministarstvo nauke je organ nadležan za koordinaciju sprovođenja odredbi Sporazuma između Vlade Crne Gore i Vlade Republike Češke o naučnoj i tehnološkoj saradnji u Crnoj Gori a Ministarstvo obrazovanja, omladine i sporta (the Ministry of Education, Youth and Sports) je organ nadležan za koordinaciju sprovođenja odredbi ovog Sporazuma u Republici Češkoj.

Datumom stupanja na snagu ovog Sporazuma, Sporazum između Saveznog izvršnog vijeća Skupštine Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije i Vlade Čehoslovačke Socijalističke Republike o naučno-tehničkoj saradnji, potpisan 13. aprila 1989. godine u Pragu, prestao bi da važi u odnosima između Crne Gore i Republike Češke.

Zaključivanjem ovog Sporazuma ne zahtijevaju se izmjene postojećih propisa.

S P O R A Z U M
između
Vlade Crne Gore
i
Vlade Republike Češke
o naučnoj i tehnološkoj saradnji

Vlada Crne Gore i Vlada Republike Češke (u daljem tekstu: Strane),

U želji da razviju i prodube naučnu i tehnološku saradnju između zemalja Strana;

Postupajući u skladu sa principima zajedničkog interesa, jednakosti i uzajamne koristi;

U uvjerenju da će ova saradnja doprinijeti boljem znanju, razumijevanju i jačanju svestranih prijateljskih veza između zemalja Strana;

dogovorile su se o sljedećem:

Član 1
Organi za implementaciju

Ministarstvo nauke je organ nadležan za koordinaciju implementacije ovog Sporazuma u Crnoj Gori i Ministarstvo obrazovanja, omladine i sporta je organ nadležan za koordinaciju implementacije ovog Sporazuma u Republici Češkoj (u daljem tekstu: organi za implementaciju).

Član 2
Oblici saradnje

1. U cilju razvijanja i produbljivanja zajedničke naučne i tehnološke saradnje Strane će razmjenjivati:
 - a) naučne i tehnološke informacije, dokumentaciju i publikacije;
 - b) informacije koje se odnose na organizovanje naučnih radionica, debata, seminara, simpozijuma, konferencija, kongresa i drugih skupova međunarodnog karaktera koji se održavaju u zemljama Strana; i
 - c) informacije koje se odnose na nacionalne politike i strategije podrške istraživanju, razvoju i inovacijama važećim u zemljama Strana.
2. U cilju razvijanja i produbljivanja zajedničke naučne i tehnološke saradnje Strane će podržavati:

- a) uspostavljanje kontakata i razvoj saradnje između institucija aktivnih u oblasti nauke, tehnologije, istraživanja, razvoja i inovacija u zemljama Strana;
- b) učešće institucija aktivnih u oblasti nauke, tehnologije, istraživanja, razvoja i inovacija u bilateralnim i multilateralim međunarodnim naučnim i tehnološkim projektima i programima;
- c) razmjenu eksperata aktivnih u oblasti nauke, tehnologije, istraživanja, razvoja i inovacija u zemljama Strana;
- d) implementaciju zajedničkih crnogorsko-čeških projekata u oblastima osnovnih i primijenjenih istraživanja, eksperimentalnog razvoja i inovacija od zajedničkog interesa; i
- e) ostale oblike naučne i tehnološke saradnje.

Član 3

Crnogorsko-češka Zajednička komisija za naučnu i tehnološku saradnju

1. Radi ocjenjivanja i koordiniranja implementacije ciljeva ovog Sporazuma, Strane će formirati Zajedničku crnogorsko – češku komisiju za naučnu i tehnološku saradnju (u daljem tekstu: Zajednička komisija), koja će se baviti pitanjima koja se odnose na implementaciju ovog Sporazuma, ocijeniti uslove zajedničke naučne i tehnološke saradnje između zemalja Strana i pripremiti preporuke za pospješivanje produktivnosti saradnje.
2. Zajednička komisija će predlagati mjere kojima će podržati zajedničke crnogorsko-češke projekte iz budžetskih sredstava organa za implementaciju ovog Sporazuma, i izraditi preporuke za dodjelu podrške iz javnih sredstava u skladu sa zakonskim propisima, koji su na snazi u zemljama Strana.
3. Svaka strana će u Zajedničkoj komisiji imenovati jednak broj predstavnika.
4. Svaka strana će imenovati šefa delegacije i sekretara iz redova svojih predstavnika u Zajedničkoj komisiji, koji će obezbjeđivati razmjenu informacija u periodu između sastanaka Zajedničke komisije i organizovati rad svojih predstavnika.
5. Svaka strana će u pisanoj formi informisati drugu o sastavu svojih predstavnika u Zajedničkoj komisiji.
6. Zajednička komisija se sastaje svake dvije godine naizmjenično u Crnoj Gori i u Republici Češkoj, u danima dogovorenim u pisanoj formi.
7. Ukoliko je potrebno, Strane mogu održati sastanak Zajedničke komisije i u periodu između redovnih sastanaka u danima koje dogovore u pisanoj formi.
8. Zaključci sa sastanaka Zajedničke komisije usvojiće se u formi zapisnika na engleskom jeziku i potpišaće ga šefovi delegacija obje strane Zajedničke komisije.
9. U slučaju da se sastanak Zajedničke komisije ne može održati dogovorenog datuma iz bilo kog opravdanog razloga, dogovor se može postići razmjenom prepiske između šefova delegacija obje strane Zajedničke komisije.

10. Svaka strana pokriva isključivo troškove koji nastanu radi učešća članova svojih predstavnika na sastancima Zajedničke komisije, ukoliko Strane nijesu dogovorile drugačije.

Član 4

Dokumenta za implementaciju

Radi ostvarenja ciljeva ovog sporazuma, Strane i organi za implementaciju ovog Sporazuma mogu da se dogovore među sobom o implementaciji dokumenata vezanih za ovaj Sporazum, koja utvrđuju posebne organizacione procedure, finansijske uslove i uslove njihove zajedničke saradnje.

Član 5

Finansijske i opšte odredbe

1.Ciljevi ovog Sporazuma uvijek će se ostvarivati u skladu sa finansijskim mogućnostima organa za implementaciju ovog Sporazuma i zakonskim propisima na snazi u zemljama Strana.

2.Svaka Strana će pokriti samo troškove nastale u vezi sa implementacijom ovog Sporazuma, osim ako nije predviđeno drugačije u dokumentima za implementaciju ovog Sporazuma.

Član 6

Zaštita prava intelektualne svojine

Zaštita prava intelektualne svojine je u skladu sa zakonskim propisima na snazi u zemljama Strana, kao i međunarodnim ugovorima kojima su zemlje Strana obavezane.

Član 7

Završne odredbe

1.Odredbe ovog sporazuma mogu se izmijeniti ili dopuniti samo uz zajednički pristanak Strana. Izmjene i dopune moraju biti u pisanoj formi.

2.Sporovi koji nastanu u sprovođenju ovog sporazuma rješavaće se pregovorima između Strana.

3.Ovaj sporazum stupa na snagu na dan prijema posljednjeg obavještenja kojim Strane informišu jedna drugu, diplomatskim putem, o ispunjenju unutrašnjih pravnih procedura neophodnih za njegovo stupanje na snagu.

4.Ovaj sporazum važi pet godina i automatski se produžava za naredne petogodišnje periode, osim ako neka od Strana šest mjeseci ranije, ne saopšti svoju namjeru da otkáže sporazum, diplomatskim putem.

5.Aktivnosti koje su započete za vrijeme važenja ovog Sporazuma biće dovršene bez obzira na njegov prestanak važenja.

6. Datumom stupanja na snagu ovog Sporazuma, Sporazum između Saveznog izvršnog vijeća Skupštine Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije i Vlade Čehoslovačke Socijalističke Republike o naučno-tehničkoj saradnji, potpisan 13. aprila 1989. godine u Pragu, prestaje da važi u odnosima između Crne Gore i Republike Češke.

Sačinjeno u , dana

u dva originala na crnogorskom, češkom i engleskom jeziku, pri čemu su svi tekstovi jednako vjerodostojni. U slučaju razlika u tumačenju Sporazuma, mjerodavan je engleski tekst.

ZA VLADU
CRNE GORE

ZA VLADU
REPUBLIKE ČEŠKE
